



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Mercedes-Benz AG  
GLC Germersheim  
Mercedes-Benz-Straße 1  
76725 Germersheim

Lieferschein-Nr. / Datum: 7231394 / 21.10.2020  
Bestell-Nr.: 5501017398  
Bestell-Datum: 08.08.2018  
Lieferanten-Nr.: 16722084E  
Auftragsnr. / Datum: 30021870 / 08.08.2018  
Auftraggeber: 10005580  
Warenempfänger: 30005561  
05 Service / Ersatzteil  
Sachbearbeiter Logistik: Salenbauch, Josef  
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858681 / +39/0805858654

Abladestelle: 900

270707

## Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung  
Bruttogewicht 6,256 KG Nettogewicht 5,256 KG

| Pos.   | Material<br>Bezeichnung                                                     | Menge | Gewicht  |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------|-------|----------|
| 000010 | 2517607900KDDM<br>KIT E-Motor Schaltung<br>Kundenartikelnnummer A7009060000 | 6 ST  | 5,256 KG |
| 900001 | TRS-030000<br>Kartonage No. 3<br>Kundenartikelnnummer 0006SCH               | 1 ST  | 1 KG     |

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

|                                                                                                                                                                                                                  |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------|--------------------|---------------|
| <b>1</b> Mittente (Ragione sociale, città, stato)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>Magna PT S.p.A.</b><br><b>Via dei ciclamini, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b>                                   |                                |                                               | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR) |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                | <b>CMR</b>                                |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>2</b> Destinatario (Ragione sociale, città, stato)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>Mercedes-Benz AG</b><br><b>GLC Germersheim</b><br><b>Mercedes-Benz-Strasse 1</b><br><b>DE 76725 Germersheim</b> |                                |                                               | <b>Fercam</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>3</b> Luogo previsto per la consegna della merce<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br><b>Ort/Lieu IDEM / UNLOADING POINT 900</b><br><b>Land/Pays</b>                                          |                                |                                               | <b>17</b> Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>4</b> Luogo e data della presa in carico della merce<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br><b>Ort/Lieu MODUGNO,</b><br><b>Land/Pays ITALY</b><br><b>Datum/Date 21.10.2020</b>            |                                |                                               | <b>18</b> Riserve e osservazioni del trasportatore<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>5</b> Documenti allegati<br>Documents annexés<br><b>LIVERY NOTE: 7231395, 7231394</b>                                                                                                                         |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>6</b> Contrassegni e numeri<br>Marques et numéros                                                                                                                                                             |                                | <b>7</b> Numero dei colli<br>Nombre des colis | <b>8</b> Imballaggio<br>Mode d'emballage                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>9</b> Descrizione merce<br>Nature de la marchandise                                                                                                                                                                                                            | <b>10</b> Nr. di statistica<br>No. statistique | <b>11</b> Peso lordo kg.<br>Poids brut kg | <b>12</b> Volume m3<br>Cubage m3           |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>A7002500100</b><br><b>+ A7009060000</b>                                                                                                                                                                       |                                | <b>1 pedana</b><br><b>insieme la pedana 1</b> | <b>Kit Doppelkupplung</b><br><b>CARTONE KIT E Mot. Schaltung</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>24 Pz</b><br><b>6 PZ</b>                                                                                                                                                                                                                                       |                                                | <b>Tot. 201 kg</b>                        |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>UN-Nr.</b><br><b>Un-No.</b>                                                                                                                                                                                   | <b>Klasse</b><br><b>Classe</b> | <b>Ziffer</b><br><b>Chiffre</b>               | <b>Buchstabe</b><br><b>Lettre</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>(ADR)</b><br><b>(ADR)</b>                                                                                                                                                                                                                                      |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>13</b> Istruzioni del mittente<br>Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)                                                                                                                         |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>19</b> zu zahlen vom.<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zeichensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer | <b>Absender</b><br><b>L'expéditeur</b>         | <b>Währung</b><br><b>Monnaie</b>          | <b>Empfänger</b><br><b>Le Destinataire</b> |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>14</b> Rückerstattung / Remboursement                                                                                                                                                                         |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement<br>Transporto prepagato / Franco<br>Transporto a carico destinatario/ Non Franco : <b>EX WORKS</b>                                            |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>20</b> Convenzioni particolari / Conventions particulières                                                                                                                                                                                                     |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>21</b> Compilato a / Etablie à <b>MODUGNO</b> am / le                                                                                                                                                         |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>24</b> Merce ricevuta<br>Réception des marchandises<br>am<br>le                                                                                                                                                                                                |                                                |                                           |                                            | <b>Data</b><br><b>Date</b>                                                        |               |                    |               |
| <b>22</b> Magna PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4<br>I-70026 MODUGNO - BARI<br>(Firma e timbro del mittente)<br>(Signature et timbre de L'expéditeur)                                                             |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>23</b> TARGA : <b>BG 031 VC</b><br>(Firma e timbro del trasportatore)<br>(Signature et timbre du transporteur)<br><b>SIGEMO</b>                                                                                                                                |                                                |                                           |                                            | <b>(Firma e timbro del destinatario)</b><br>(Signature et timbre du destinataire) |               |                    |               |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                                                |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>Paletten-Absender - Expéditeur des palettes</b>                                                                                                                                                                                                                |                                                |                                           |                                            | <b>Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes</b>                           |               |                    |               |
|                                                                                                                                                                                                                  |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>Art</b>                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Anzahl</b>                                  | <b>Kein-Tausch</b>                        | <b>Tausch</b>                              | <b>Art</b>                                                                        | <b>Anzahl</b> | <b>Kein-Tausch</b> | <b>Tausch</b> |
|                                                                                                                                                                                                                  |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Euro-Palette                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                |                                           |                                            | Euro-palette                                                                      |               |                    |               |
|                                                                                                                                                                                                                  |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Gitterbox-Palette                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                |                                           |                                            | Gitterbox-Palette                                                                 |               |                    |               |
|                                                                                                                                                                                                                  |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            | Einfach-Palette                                                                   |               |                    |               |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                      |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen                                                                                                                                                                                  |                                | <b>Nutzlast in kg</b>                         | <b>Bestätigung des Empfängers</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           | <b>Bestätigung des Fahrers</b>             |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>Targa motrice</b>                                                                                                                                                                                             |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>Targa rimorchio</b>                                                                                                                                                                                           |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                |                                           |                                            |                                                                                   |               |                    |               |
| <b>Benutzte Gen.- Nr.</b>                                                                                                                                                                                        |                                |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>National</b>                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                | <b>Bilateral</b>                          |                                            | <b>EG</b>                                                                         |               | <b>CEMT</b>        |               |